

**G Yachting**

Société par Actions Simplifiée Unipersonnelle au capital de 100 000 euros  
Siège social : 215 Route de Toulon, 83340 Le Luc  
Société en formation (RCS Draguignan \_\_\_\_\_)

---

# STATUTS CONSTITUTIFS

en date du 1 juin 2023

---

### G Yachting

Société par Actions Simplifiée Unipersonnelle au capital de 100 000 euros  
Siège social : 215 Route de Toulon, 83340 Le Luc  
Société en formation (RCS Draguignan \_\_\_\_\_)

## Statuts constitutifs

Le soussigné,

Monsieur Markus GEROLD, promoteur immobilier,  
demeurant à UNNA (59423) (ALLEMAGNE),  
Bergpfad 14,

Né à UNNA (ALLMAGNE), le 11 août 1962,

Epoux de Madame Eveline Maria Moscher,  
Monsieur et Madame GEROLD mariés à la Mairie  
de VELDEN am WÖRTHERSEE (AUTRICHE), le 9  
août 2001, sous le régime légal allemand en  
vigueur (Zugewinngemeinschaft), sans  
modification depuis,

De nationalité allemande,

A établi ainsi qu'il suit les statuts d'une société par  
actions simplifiée constituée selon les règles du  
droit français (ci-après la « Société »).

## Article 1 - Forme

La société est une société par actions simplifiée  
régie par les dispositions législatives et  
réglementaires applicables à cette forme de société  
et par les présents statuts.

Elle ne peut procéder à une offre au public de titres  
financiers ou à l'admission aux négociations sur un  
marché réglementé de ses actions. Elle peut  
néanmoins procéder aux offres limitativement  
définies par la loi.

## Article 2 - Dénomination

La société est dénommée :

« G Yachting »

Dans tous les actes et documents émanant de la  
Société et destinés aux tiers, la dénomination doit  
être précédée ou suivie immédiatement des mots

## Satzung

Der Unterzeichnende,

Herr Markus GEROLD, Immobilienentwickler,  
wohnhaft in UNNA (59423) (DEUTSCHLAND),  
Bergpfad 14,

Geboren in UNNA (DEUTSCHLAND) am 11.  
August 1962,

Ehemann von Frau Eveline Maria Moscher, Herr  
und Frau GEROLD haben am 9. August 2001 im  
Rathaus von VELDEN am WÖRTHERSEE  
(ÖSTERREICH) unter dem geltenden deutschen  
gesetzlichen Güterstand (Zugewinngemeinschaft)  
geheiratet, der seitdem unverändert geblieben ist,

Deutscher Staatsangehöriger,

hat entschieden, eine vereinfachte  
Aktiengesellschaft frz. Rechts entsprechend  
folgender Satzung zu gründen (nachfolgend die  
„Gesellschaft“).

## Artikel 1 - Rechtsform

Die Gesellschaft ist eine vereinfachte  
Aktiengesellschaft französischen Rechts, die den  
gesetzlichen Bestimmungen, die für diese  
Gesellschaftsform gelten, sowie den  
Bestimmungen der Satzung unterliegt.

Sie kann die Wertpapiere weder der Öffentlichkeit  
zum Erwerb anbieten noch ihre Aktien zum Handel  
auf Märkten, die von staatlich anerkannten Stellen  
geregelt und überwacht werden, zulassen. Sie  
kann jedoch die im Gesetz definierten Angebote  
vornehmen.

## Artikel 2 - Firma

Die Gesellschaft trägt den Namen:

„G Yachting“

Alle von der Gesellschaft ausgestellten Urkunden  
und Dokumente, die für Dritte bestimmt sind,  
müssen unmittelbar vor oder nach der

« société par actions simplifiée unipersonnelle » ou des initiales « SASU. » et de l'énonciation du capital social, ainsi que du lieu et du numéro d'immatriculation de la Société au registre du commerce et des sociétés.

Bezeichnung der Gesellschaft den Vermerk auf Französisch „société par actions simplifiée unipersonnelle“ (vereinfachte Aktiengesellschaft mit Alleingesellschafter) oder die Initialen „SASU“, sowie die Höhe des Gesellschaftskapitals, den Registrierungsort und die Handelsregisternummer der Gesellschaft nennen.

## Article 3 - Objet

La présente Société par a pour objet, en France et à l'étranger :

L'acquisition, la détention, la gestion, l'exploitation y compris par la location avec ou sans équipage de navires de plaisance à utilisation commerciale.

A cette fin, la Société peut accomplir toutes opérations commerciales, industrielles, financières, mobilières ou immobilières concourant directement ou indirectement à la réalisation de son objet ou susceptibles d'en favoriser le développement.

## Artikel 3 - Zweck

Die vorliegende Gesellschaft hat zum Zweck, in Frankreich und im Ausland:

Den Erwerb, das Halten, die Verwaltung, den Betrieb einschließlich der Vermietung mit oder ohne Besatzung von Sportschiffen zur gewerblichen Nutzung.

Zu diesem Zweck kann die Gesellschaft alle gewerblichen, industriellen, finanziellen, beweglichen oder unbeweglichen Geschäfte/Vorhaben ausüben, die den Gesellschaftszweck oder seine Entwicklung unmittelbar oder mittelbar fördern.

## Article 4 - Siège

Le siège de la société est fixé :

**215 Route de Toulon, 83340 Le Luc.**

Il peut être transféré en tout autre lieu dans le même département par décision du président de la Société, qui est dans ce cas habilité à procéder à la modification corrélatrice des statuts, et partout ailleurs par décision de l'associé unique ou, le cas échéant, de la collectivité des associés.

## Artikel 4 - Sitz

Der Sitz der Gesellschaft ist:

**215 Route de Toulon, 83340 Le Luc.**

Die Verlegung des Sitzes Gesellschaft an jeden anderen Ort im gleichen Departement (Landkreis), kann vom Präsidenten der Gesellschaft beschlossen werden, der in diesem Fall gleichzeitig befugt ist, die Satzung zu ändern. Die Verlegung an anderenorts wird durch Gesellschafterbeschluss entschieden.

## Article 5 - Durée

La durée de la Société est de quatre-vingt-dix-neuf (99) années à compter de la date de son immatriculation au registre du commerce et des sociétés, sauf prorogation ou dissolution anticipée.

## Artikel 5 - Dauer

Die Gesellschaft besteht für neunundneunzig Jahre (99) Jahre ab dem Zeitpunkt ihrer Eintragung ins zuständige französische Handelsregister, sofern keine Verlängerung oder vorzeitige Auflösung eintritt.

## Article 6 - Formation du capital

Lors de la constitution de la Société, Monsieur Markus GEROLD, a fait apport en numéraire de la somme de cent mille (100 000) euros.

## Artikel 6 - Kapitalbildung

Zum Zeitpunkt der Gründung der Gesellschaft hat Herr Markus GEROLD eine Bareinlage in Höhe von hunderttausend (100.000) Euro erbracht.



Cette somme a été déposée, dès avant ce jour, au compte CDCG de l'étude SELARL ETUDE NOTARIALE ROUSSEL demeurant 14, rue Jean Giono, 83340 LE CANNET-DES-MAURES, ainsi qu'en atteste le certificat délivré par le notaire.

Dieser Betrag wurde vor dem heutigen Tag auf das Notaranderkonto (CDCG) des Notariats SELARL ETUDE NOTARIALE ROUSSEL, mit Sitz 14, rue Jean Giono, 83340 LE CANNET-DES-MAURES, eingezahlt, wie durch die vom Notar ausgestellte Bescheinigung bestätigt wird.

## Article 7 - Capital Social

Le capital social est fixé à la somme de **cent mille (100 000)** euros. Il est divisé en cent (100) actions ordinaires d'une valeur nominale de mille (1 000) euros chacune, souscrites et libérées intégralement.

## Artikel 7 - Grundkapital

Das Grundkapital ist auf **hunderttausend (100.000)** Euro festgelegt. Es ist in hundert (100) gleichwertige, vollständig gezeichnete und eingezahlte Aktien mit einem Nennwert von je tausend (1.000) Euro aufgeteilt.

## Article 8 - Avantages particuliers - actions de préférence

Les présents statuts ne stipulent aucun avantage particulier, y compris au profit de tiers.

La société peut créer des actions de préférence avec ou sans droit de vote, assorties de droits particuliers de toute nature, à titre temporaire ou permanent.

Elle a toujours la faculté d'exiger le rachat de la totalité de ses propres actions de préférence ou de certaines catégories d'entre elles.

## Artikel 8 - Besondere Vorteile - Vorzugsaktien

Die vorliegende Satzung legt keine besonderen Vorteile zugunsten Dritter fest.

Die Gesellschaft kann Vorzugsaktien, die vorübergehend oder dauerhaft bestimmte Rechte jeglicher Art einräumen, mit oder ohne Stimmrecht ausgeben.

Sie kann jederzeit den Rückkauf der Gesamtheit der eigenen Vorzugsaktien oder bestimmter Arten dieser verlangen.

## Article 9 - Forme des titres de capital et autres valeurs mobilières

Les titres de capital et toutes autres valeurs mobilières pouvant être émis par la Société revêtent obligatoirement la forme nominative.

Elles donnent lieu à une inscription à un compte ouvert dans les livres de la Société au nom de l'associé selon les modalités prévues par la loi et les règlements en vigueur.

Les attestations d'inscription en compte sont valablement signées par le président de la Société ou par toute autre personne ayant reçu délégation de celui-ci à cet effet.

## Artikel 9 - Arten der Kapitalanteile und anderer Wertpapiere

Die Kapitalanteile und alle anderen Wertpapiere, die von der Gesellschaft ausgegeben werden können, sind zwingend Namensakten.

Sie werden entsprechend den in Kraft befindlichen gesetzlichen Bestimmungen und Vorschriften im Namen des Inhabers in ein Aktienbuch festgehalten.

Die Eintragungsbescheinigungen werden vom Präsidenten der Gesellschaft oder jeder anderen bevollmächtigten Person wirksam unterzeichnet.



## Article 10 - Droits et obligations attachés aux titres de capital

L'associé unique ou, le cas échéant, les associés, ne supportent les pertes qu'à concurrence de leurs apports.

Sauf à tenir compte, s'il y a lieu, des droits de titres de capital de catégories différentes qui pourraient être émis, chaque titre de capital donne droit à une part proportionnelle à la quotité du capital qu'il représente dans les bénéfices, l'actif social et le boni de liquidation.

Sous la même réserve et, le cas échéant, sous réserve de prescriptions impératives, il sera fait masse entre tous les titres de capital indistinctement de toutes exonérations ou imputations fiscales, comme de toutes taxations susceptibles d'être prises en charge par la société, avant de procéder à tout remboursement au cours de l'existence de la société ou à sa liquidation, de telle sorte que, compte tenu de leur valeur nominale respective, tous les titres de capital alors existants reçoivent la même somme nette quelles que soient leur origine et leur date de création.

Les droits et obligations suivent l'action quel qu'en soit le titulaire.

La propriété d'une action emporte, de plein droit, adhésion aux statuts de la Société et aux décisions de l'associé unique ou, le cas échéant, de la collectivité des associés.

## Article 11 - Modifications du capital

Le capital peut être augmenté, amorti ou réduit, par décision de l'associé unique par les moyens et selon les modalités prévues par la loi pour les sociétés anonymes.

## Article 12 - Transmission des titres de capital et des valeurs mobilières

## Artikel 10 - Mit den Kapitalanteilen verbundene Rechte und Pflichten

Der Alleingesellschafter bzw. die Gesellschafter haften für die Verluste nur in Höhe ihrer Einlagen.

Jeder Kapitalanteil verleiht einen Anspruch auf einen proportionalen Anteil des Kapitals, welcher er im Gewinn, Gesellschaftsvermögen und Liquidationserlös vertritt, ohne dass, falls nötig, Rechte an Kapitalanteilen anderer Kategorien, die ausgeschüttet werden könnten, berücksichtigt werden.

Unter dem gleichen Vorbehalt und ggfs. unter Vorbehalt verbindlicher Vorschriften, werden die Kapitalanteile ohne Berücksichtigung auf steuerliche Befreiungen, sowie auf Besteuerungen, die ggfs. von der Gesellschaft übernommen werden, zusammengerechnet, bevor etwaige Rückzahlungen während des Bestehens der Gesellschaft oder bei ihrer Auflösung vorgenommen werden, sodass, mit Berücksichtigung des jeweiligen Nominalwerts, alle bestehenden Kapitalanteile denselben Nettobetrag erhalten, egal welchen Ursprung sie haben oder zu welchem Datum sie erstellt wurden.

Rechte und Pflichten folgen den Aktien, unabhängig davon, wer sie hält.

Das Eigentum an einer Aktie hat automatisch die Bindung an die Satzung der Gesellschaft und die Beschlüsse des Alleingesellschafters, bzw. ggfls. der Gesellschafter zur Folge.

## Artikel 11 - Änderungen des Kapitals

Das Kapital kann durch Beschluss des Alleingesellschafters erhöht, abgeschrieben oder reduziert werden, unter Anwendung der gesetzlich für Aktiengesellschaften vorgesehenen Mittel und Bedingungen.

## Artikel 12 - Übertragung der Kapitalanteile und anderer Wertpapiere, die

## donnant accès au capital - Agrément

Les cessions ou transmissions d'actions de l'associé unique, quelle qu'en soit la forme, s'effectuent librement. Il en est de même des valeurs mobilières donnant accès au capital, souscrites par l'associé unique.

Toutefois, leur cessionnaire et tout cessionnaire successif ne peuvent eux-mêmes les céder ou les transmettre, sous quelque forme que ce soit, sans l'agrément préalable de la collectivité des associés, en cas de perte du caractère unipersonnel de la Société.

La transmission des titres de capital et des valeurs mobilières donnant accès au capital s'opère par virement de compte à compte dans les livres de la Société. Seuls les titres libérés des versements exigibles peuvent être admis à cette formalité.

La cession des actions s'opère, à l'égard des tiers et de la Société, par un ordre de mouvement revêtu de la signature du cédant ou de son mandataire et accompagné le cas échéant des pièces justificatives.

## Article 13 - Président - Directeur général

La Société est dirigée et représentée par un président et, le cas échéant, par un ou plusieurs directeurs généraux, personnes physiques ou morales, choisis parmi les associés ou en dehors d'eux et qui peuvent être liés à la Société par un contrat de travail.

Lorsqu'une personne morale est nommée président ou directeur général, ses dirigeants sont soumis aux mêmes conditions et obligations et encourrent les mêmes responsabilités civile et pénale que s'ils étaient président en leur nom propre, sans préjudice de la responsabilité solidaire de la personne morale qu'ils dirigent.

## Zugang zu Beteiligungsrechten gewähren - Zustimmung

Die Abtretungen und Übertragungen von Aktien des Alleingeschäftschafters, gleich welcher Form, finden frei statt. Dies gilt auch für Wertpapiere (Schuldverschreibungen), der Zugang zu Beteiligungsrechten gewähren, die der Alleingeschäftschafter zeichnen kann.

Jedoch kann der Übernehmer und jeder darauffolgende Übernehmer selbst eine Zession oder Übertragung nicht ohne die vorherige Zustimmung der Gemeinschaft der Gesellschafter durchführen, im Falle des Verlusts des Alleingeschäftschafter-Charakters der Gesellschaft.

Die Übertragung von Kapitalanteilen und anderen Wertpapieren, die Zugang zu Beteiligungsrechten gewähren, finden in den Büchern der Gesellschaft per Überweisung von einem Konto zum anderen statt. Nur Anteile, die frei von fälligen Zahlungen sind, sind dieser Formalität zugelassen.

Die Übertragung der Aktien erfolgt gegenüber Dritten und der Gesellschaft durch einen vom Veräußerer oder seinem Vertreter unterzeichneten Transaktionsauftrag (sog. „ordre de mouvement“) ggfs. mit Belegunterlagen von einem Konto auf das andere.

## Artikel 13 - Präsident - geschäftsführender Direktor

Die Gesellschaft wird von einem Präsidenten geleitet und vertreten und ggfs. von einem oder mehreren geschäftsführenden Direktor(en), natürliche oder juristische Person(en), die Gesellschafter sind oder nicht und an die Gesellschaft im Rahmen eines Arbeitsvertrages gebunden sein können.

Ist der Präsident oder ein geschäftsführender Direktor eine juristische Person, sind deren Geschäftsführer denselben Bestimmungen und Verpflichtungen unterworfen und haften sowohl zivil- als auch strafrechtlich in gleicher Form, als wenn sie in ihrem eigenen Namen handeln würden, unbeschadet der gesamtschuldnerischen Haftung der juristischen Person, die sie leiten.

**Le président et les directeurs généraux sont désignés, pour une durée limitée ou non, par l'associé unique ou, le cas échéant, par la collectivité des associés.**

**Le président et les directeurs généraux peuvent résilier leurs fonctions en prévenant l'associé unique ou, le cas échéant, les associés trois (3) mois au moins à l'avance. Ils peuvent être révoqués à tout moment par l'associé unique ou, le cas échéant, par la collectivité des associés. Si la révocation est décidée sans juste motif, elle peut donner lieu à dommages-intérêts.**

**Les fonctions du président et des directeurs généraux cessent de plein droit par l'arrivée du terme du mandat, le cas échéant, par décès, par survenance d'incapacité physique ou mentale ou par faillite personnelle. Le président et les directeurs généraux sont notamment révoqués de plein droit dans les cas suivants :**

- Interdiction de diriger, gérer, administrer ou contrôler ; et
- Incapacité du président ou des directeurs généraux personne physique.

**En cas de cessation des fonctions du président, les directeurs généraux conservent, sauf décision contraire de l'associé unique ou, le cas échéant, de la collectivité des associés, leurs fonctions jusqu'à la nomination du nouveau président.**

**Le président dirige et administre la Société. Il représente la Société à l'égard des tiers. À cet effet, il est investi des pouvoirs les plus étendus pour agir en toute circonstance au nom de la Société, dans l'intérêt de la Société, dans la limite de l'objet social et sous réserve des pouvoirs attribués à l'associé unique ou, le cas échéant, aux associés, par les dispositions légales ou les présents statuts.**

**Chaque directeur général dispose, à l'égard des tiers, des mêmes devoirs et pouvoirs, notamment pour agir au nom de la Société, que ceux attribués par le présent article au président non associé, à l'exclusion des pouvoirs propres consentis au président par les autres articles.**

**La Société est engagée même par les actes du président et des directeurs généraux qui ne relèvent pas de son objet social, à moins qu'elle**

Der Präsident und die geschäftsführenden Direktoren werden für einen befristeten oder unbefristeten Zeitraum durch Gesellschafterbeschluss ernannt.

Der Präsident und die geschäftsführenden Direktoren können ihre Funktionen kündigen, indem sie den Alleingesellschafter bzw. die Gesamtheit der Gesellschafter mindestens drei (3) Monate vorher hierüber informieren. Sie können jederzeit durch Gesellschafterbeschluss abberufen werden. Sollte die Abberufung ohne rechtfertigenden Grund beschlossen werden, so kann sie Schadensersatz begründen.

Das Amt des Präsidenten und der geschäftsführenden Direktoren endet automatisch mit Ablauf des Amtes, ggfs., mit dem Tod, mit dem Eintreten einer körperlichen oder geistigen Behinderung oder mit dem Privatkurs. Der Präsident und die geschäftsführenden Direktoren werden insbesondere in folgenden Fällen automatisch abberufen:

- Verbot der Leitung, Geschäftsführung, Verwaltung oder Kontrolle eines Unternehmens; und
- Geschäftsunfähigkeit des Präsidenten oder der geschäftsführenden Direktoren, wenn es sich um eine natürliche Person handelt.

Im Falle der Beendigung der Funktionen des Präsidenten, behalten die geschäftsführenden Direktoren, vorbehaltlich gegenteiliger Entscheidung des Alleingesellschafters bzw. der Gesellschafter, ihre Funktionen bis zur Ernennung eines neuen Präsidenten.

Der Präsident leitet und verwaltet die Gesellschaft. Er vertritt die Gesellschaft gegenüber Dritten. Hierzu verfügt er über die weitreichendsten Befugnisse, um in jeder Situation im Namen der Gesellschaft, im Interesse der Gesellschaft, unter Einhaltung dessen Zwecks und der Befugnisse, die dem Alleingesellschafter bzw. den Gesellschaftern laut Gesetz oder dieser Satzung zustehen, zu handeln.

Jeder geschäftsführende Direktor unterliegt denselben Pflichten und verfügt Drittien gegenüber über dieselben Befugnisse, um im Namen der Gesellschaft zu handeln, die dieser Artikel dem Präsidenten, der nicht Gesellschafter ist, zugesteht. Hiervon ausgenommen sind die speziell dem Präsidenten in den anderen Artikeln zugestandenen Befugnisse.

Rechtsgeschäfte des Präsidenten und der geschäftsführenden Direktoren, die nicht unter den Gesellschaftszweck fallen, verpflichten dennoch

prouve que le tiers savait que les actes dépassaient cet objet ou qu'il ne pouvait l'ignorer, compte tenu des circonstances, étant exclu que la seule publication des présents statuts suffise à constituer cette preuve.

A titre de règle interne, inopposable aux tiers, des limitations aux pouvoirs du président et des directeurs généraux peuvent être prévues par l'associé unique ou, le cas échéant, par la collectivité des associés. Ces limitations de pouvoirs ne s'appliquent pas au président qui a la qualité d'associé unique.

L'associé unique ou, le cas échéant, la collectivité des associés fixe, s'il y a lieu, le montant et les modalités de la rémunération du président et des directeurs généraux.

Les président et les directeurs généraux seront remboursés, sur justificatifs, des frais qu'ils exposeront dans l'accomplissement de leurs fonctions.

S'il existe un comité social et économique (ou toute autre forme historique de représentation du personnel) au sein de la Société, les membres de la délégation du personnel exercent les droits définis par l'article L2312-76 du Code du travail exclusivement auprès du président.

die Gesellschaft, es sei denn sie kann beweisen, dass der Dritte Kenntnis davon hatte, dass das Rechtsgeschäft den Zweck überschreitet. Die Veröffentlichung der Satzung ist für den Beweis nicht ausreichend.

Als interne, Dritten gegenüber nicht durchsetzbare Regel, können Einschränkungen der Befugnisse des Präsidenten oder der geschäftsführenden Direktoren vom Alleingesellschafter bzw. von den Gesellschaftern vorgesehen werden. Diese Begrenzungen der Befugnisse finden keine Anwendungen auf den Präsidenten, der Alleingesellschafter ist.

Der Alleingesellschafter bzw. die Gesellschafter, falls nötig, legen den Betrag und die Bedingungen der Vergütung des Präsidenten und der geschäftsführenden Direktoren fest.

Der Präsident und die geschäftsführenden Direktoren haben, gegen Vorlage von Belegen, Anspruch auf Rückerstattung der im Rahmen der Ausübung ihrer Aufgaben aufgewendeten Ausgaben.

Besteht innerhalb der Gesellschaft ein Wirtschafts- und Sozialausschuss (oder jede andere Form der Personalvertretung), so üben die Mitglieder der Personalvertretung die in Artikel L2312-76 des frz. Arbeitsgesetzbuches festgelegten Rechte ausschließlich gegenüber dem Präsidenten aus.

## ARTICLE 14 - Conventions entre la Société et ses dirigeants

Les conventions intervenues directement ou par personne interposée entre la Société et un dirigeant sont mentionnées au registre des décisions sociales.

Lorsque le dirigeant n'est pas associé, les conventions intervenant entre lui et la Société, directement ou par personne interposée, sont soumises à l'autorisation préalable de l'associé unique ou de la collectivité des associés, conformément aux dispositions légales en vigueur.

Les conventions non approuvées produisent néanmoins leurs effets, à charge pour la personne

## Artikel 14 - Insich- geschäfte („conventions réglementées“)

Vereinbarungen, die direkt oder mit Hilfe einer zwischengeschalteten Person, zwischen der Gesellschaft und einem Geschäftsführer (Präsident oder geschäftsführender Direktor) ergehen, werden in einem Register über gesellschaftliche Beschlüsse festgehalten.

Sollte der Geschäftsführer nicht Gesellschafter sein, so unterliegen die Vereinbarungen, die zwischen ihm und der Gesellschaft, direkt oder mit Hilfe einer zwischengeschalteten Person, geschlossen werden, der vorherigen Zustimmung des Alleingeschäftschafters oder der Gesamtheit der Gesellschaft, gemäß den gesetzlich anwendbaren Bestimmungen.

Die nicht genehmigten Vereinbarungen sind dennoch wirksam. Die betroffene Person sowie



intéressée et éventuellement pour les dirigeants de la Société d'en supporter les conséquences dommageables pour la Société.

Les dispositions qui précèdent ne sont pas applicables aux opérations portant sur des opérations courantes et conclues à des conditions normales.

A peine de nullité du contrat, il est interdit au président de la Société, personne physique, de contracter sous quelque forme que ce soit, des emprunts auprès de la Société, de se faire consentir par elle un découvert, en compte courant ou autrement, ainsi que de faire cautionner ou avaliser par elle ses engagements envers les tiers. La même interdiction s'applique aux dirigeants de la personne morale, président de la société. Elle s'applique également aux conjoints, ascendants et descendants des personnes visées au présent alinéa ainsi qu'à toute personne interposée.

ggfls. die Geschäftsführung haften aber für die nachteiligen Konsequenzen gegenüber der Gesellschaft.

Die vorstehenden Bestimmungen finden keine Anwendung auf Vereinbarungen über gängige Geschäftsvorgänge und Vereinbarungen, die zu üblichen Bedingungen geschlossen wurden.

Es ist dem Präsidenten der Gesellschaft, als natürliche Person, untersagt Anleihen der Gesellschaft, egal in welcher Form, einzugehen, sich von ihr eine Kontoüberziehung genehmigen zu lassen, im Rahmen eines Kontokorrentkontos oder auf andere Art, sowie sich für Verpflichtungen gegenüber Dritten von ihr eine Bürgschaft oder Avale billigen zu lassen. Solche Vereinbarungen werden mit ihrer Nichtigkeit gestraft. Das gleiche Verbot findet Anwendung auf Geschäftsführer der juristischen Person, Präsident der Gesellschaft. Sie findet auch Anwendung auf Ehepartner, Vorfahren oder Nachkömmlinge der in diesem Absatz genannten Personen, sowie auf jede zwischengestellte Person.

## Article 15 - Objet des décisions de l'associé unique

Les pouvoirs dévolus à la collectivité des associés par les dispositions légales applicables aux sociétés par actions simplifiées comprenant plusieurs associés sont exercés par l'associé unique qui, en cette qualité, ne peut déléguer ses pouvoirs et prend soit de sa propre initiative, soit à l'initiative du président de la Société, les décisions suivantes :

- Approbation des comptes annuels et affectation des résultats,
- Nomination, révocation du président de la Société et du ou des directeurs généraux, fixation de leur rémunération et de la durée de leurs fonctions,
- Nomination des commissaires aux comptes,
- Augmentation, amortissement ou réduction de capital,
- Émission de valeurs mobilières donnant accès au capital,
- Feststellung des Jahresabschlusses und Ergebnisverwendung,
- Ernennung, Widerruf des Präsidenten der Gesellschaft und der geschäftsführenden Direktoren, Festlegung der Vergütung und der Dauer der Ämter,
- Ernennung von Abschlussprüfern,
- Erhöhung, Abschreibung und Reduzierung des Kapitals,
- Ausgabe von Wertpapieren, die Zugang zum Kapital gewähren,

## Artikel 15 - Gegenstand der Beschlüsse des Alleingesellschafters

Die der Gemeinschaft der Gesellschafter durch die gesetzlichen Bestimmungen für vereinfachte Aktiengesellschaften mit mehreren Gesellschaftern zugestandenen Befugnisse werden von dem Alleingesellschafter durchgeführt, der, in seiner Funktion, seine Befugnisse nicht übertragen kann und folgende Beschlüsse auf Eigeninitiative oder auf Initiative des Präsidenten der Gesellschaft verabschiedet:

- **Fusion, scission ou apport partiel soumis au régime des scissions hors les cas où la loi n'exige pas de décisions de l'associé unique ;**
- **Transformation en société d'une autre forme,**
- **Prorogation de la durée de la société,**
- **Modification des statuts dans toutes leurs autres dispositions,**
- **Dissolution anticipée de la Société, règlement du régime de la liquidation, nomination et révocation du ou des liquidateurs.**
- **transfert du navire de plaisance ; le terme « transfert » désigne toute opération, à titre onéreux ou gratuit, entraînant le transfert, immédiat ou à terme, de la pleine propriété, de la nue-propriété, de l'usufruit ou de la jouissance du navire, sous quelque forme que ce soit et notamment, sans que cette énumération soit limitative, toute vente, cession, adjudication, nantissement, et la constitution de toute sûreté, privilège, gage, nantissement, servitudes, hypothèque, promesse de vente ou d'achat, option ou droit de préemption.**
- Verschmelzung, Aufteilung oder Teileinlage, die den Bestimmungen der Aufteilung unterliegen außer in den Fällen, in denen das Gesetz keinen Beschluss des Alleingeschäftlers vorschreibt;
- Umwandlung der Gesellschaft in eine andere Gesellschaftsform,
- Verlängerung der Dauer der Gesellschaft,
- Änderung der Satzung in allen ihren Bestimmungen,
- vorzeitige Auflösung der Gesellschaft, Anwendung der Bestimmungen bezgl. Liquidation, Ernennung und Widerruf des oder der Konkursverwalter(s),
- Übertragung des Sportschiffes; der Begriff „Übertragung“ bezeichnet jede entgeltliche oder unentgeltliche Transaktion, die zur sofortigen oder späteren Übertragung des vollen Eigentums, des bloßen Eigentums, des Nießbrauchs oder der Nutznutzung des Schiffes führt, in welcher Form auch immer, insbesondere, aber nicht ausschließlich, jeder Verkauf, jede Abtretung, jede Versteigerung, jede Verpfändung und die Bestellung von Sicherheiten, Vorrechten, Pfandrechten, Verpfändungen, Dienstbarkeiten, Hypotheken, Verkaufs- oder Kaufversprechen, Optionen oder Vorkaufsrechten.

L'associé unique statue enfin sur toute autre proposition concernant la conduite des affaires sociales.

**Le ou les commissoires aux comptes sont avisés dans les meilleurs délais et par tous moyens écrits des décisions projetées.**

**Si l'associé unique est à l'initiative des décisions, il en avise le président de la Société dans les meilleurs délais. Si les décisions interviennent à l'initiative du président de la Société, ce dernier peut établir un rapport.**

**Les décisions de l'associé unique sont constatées par écrit dans des procès-verbaux établis sur un registre spécial tenu conformément aux dispositions légales en vigueur.**

**Les copies ou extraits des procès-verbaux sont valablement certifiés conformes par le président de la Société, les directeurs généraux ou un fondé de pouvoir habilité à cet effet par l'un d'eux.**

Der Alleingeschäftler äußert sich schließlich zu jedem anderen Vorschlag bezgl. der Angelegenheiten der Gesellschaft.

Der oder die Wirtschaftsprüfer werden so schnell wie möglich und in jeglicher, schriftlicher Form über beabsichtigte Beschlüsse informiert.

Wenn der Alleingeschäftler die Beschlüsse aus eigener Initiative fasst, unterrichtet er den Präsidenten der Gesellschaft so bald wie möglich. Werden die Beschlüsse auf Initiative des Präsidenten der Gesellschaft gefasst, so kann dieser einen Bericht erstellen.

Die Beschlüsse des Alleingeschäftlers werden schriftlich in einem Protokoll festgehalten, das in einem gemäß den geltenden Rechtsvorschriften speziellen Register geführt wird.

Kopien oder Auszüge aus den Protokollen werden vom Präsidenten der Gesellschaft, den geschäftsführenden Direktoren oder von einem für diese Zwecke bevollmächtigten Vertreter rechtsgültig bestätigt (sog. „certifié conforme“).

**Au cours de la liquidation de la Société, leur certification est valablement effectuée par un seul liquidateur.**

## Article 16 - Information de l'associe unique

S'il n'exerce pas lui-même la présidence de la société, l'associé unique a, sur tous les documents sociaux, un droit de communication permanent qui lui assure l'information nécessaire à la connaissance de la situation de la Société et à l'exercice de ses droits. En outre, sont tenus à sa disposition quinze (15) jours au moins avant la date à laquelle il est appelé à les approuver, les comptes annuels individuels et, le cas échéant, consolidés, le rapport du commissaire aux comptes, s'il en existe un, le rapport de gestion, tout autre rapport ou document requis par la législation en vigueur et le texte des projets de résolution.

Pour toute autre consultation, le président de la Société non associé adresse ou remet à l'associé unique, avant qu'il ne soit invité à prendre les décisions qui lui incombent, le texte des projets de résolution et le rapport du président de la Société ainsi que, le cas échéant, le rapport du commissaire aux comptes, s'il en existe un, et des commissaires à compétence particulière.

## Article 17 - Exercice social - Comptes sociaux

L'exercice social commence le 1<sup>er</sup> janvier et finit le 31 décembre de chaque année.

Par exception, le premier exercice social couvrira la période commençant à la date de l'immatriculation de la Société au registre du commerce et des sociétés et se terminant le 31 décembre 2023.

A la clôture de chaque exercice, le président de la Société dresse l'inventaire de l'actif et du passif, les comptes annuels et établit, le cas échéant, conformément aux dispositions légales et réglementaires, un rapport de gestion.

Während der Liquidation der Gesellschaft werden sie von einem einzigen Liquidator gültig bestätigt (sog. „certifié conforme“).

## Artikel 16 - Information des Alleingeschäftsafters

Hat der Alleingeschäftsaftter nicht selbst die Präsidentschaft der Gesellschaft, so hat er bezüglich aller gesellschaftsrechtlichen Dokumente ein ständiges Mitteilungsrecht. Dieses ermöglicht ihm, die notwendigen Informationen über die Situation der Gesellschaft und die Ausübung seiner Rechte zu erhalten. Zudem werden ihm in einem Zeitraum von mindestens 15 (fünfzehn) Tagen vor dem Datum, an dem er aufgerufen ist, diese zu genehmigen, die Einzeljahresabschlüsse und ggfs. die konsolidierten Abschlüsse, der Bericht des Abschlussprüfers, falls vorhanden, der Lagebericht und jeder andere Bericht oder jedes andere Dokument, das von der geltenden Gesetzgebung vorgeschrieben ist und in den Texlen der Beschlussentwürfe genannt ist, zur Verfügung gestellt.

Für jede andere Beratung sendet oder übergibt der Präsident der Gesellschaft, der nicht Gesellschafter ist, dem Alleingeschäftsaftter, bevor dieser dazu eingeladen wird seine Beschlüsse zu fassen, die Texte der Beschlussentwürfe und den Bericht des Präsidenten der Gesellschaft, sowie ggfs. den Bericht des Abschlussprüfers, falls vorhanden, und die Berichte von Prüfern mit spezieller Zuständigkeit.

## Artikel 17 - Geschäftsjahr - Jahresabschlüsse

Das Geschäftsjahr beginnt am 1. Januar und endet am 31. Dezember eines jeden Jahres.

Das erste Geschäftsjahr beginnt ausnahmsweise am Tage der Eintragung der Gesellschaft im Handelsregister und endet am 31. Dezember 2023.

Zum Zeitpunkt der Beendigung eines jeden Geschäftsjahrs erstellt der Präsident der Gesellschaft ein Bestandsverzeichnis über die Aktiva und Passiva, die Jahresabschlüsse und ggfs. den Lagebericht, unter Anwendung der geltenden gesetzlichen Bestimmungen.

S'il existe un commissaire aux comptes, ces documents comptables et ce rapport sont mis à sa disposition un (1) mois au moins avant la date à laquelle l'associé unique est appelé à les approuver ou, si ce dernier n'exerce pas lui-même la présidence, un (1) mois au moins avant la date à partir de laquelle il peut exercer son droit d'information.

Dans les six (6) mois suivant la date de clôture de l'exercice, ou, en cas de prorogation, dans le délai fixé par une décision de justice, l'associé unique ou, le cas échéant, la collectivité des associés, connaissance prise, le cas échéant, du rapport de gestion et du rapport du commissaire aux comptes, statue sur les comptes et l'affectation des résultats.

Lorsque des comptes consolidés sont établis, ils sont également approuvés par l'associé unique ou, le cas échéant, par la collectivité des associés dans ce délai.

Si l'associé unique personne physique exerce lui-même la présidence, il est dispensé de l'obligation d'établir le rapport de gestion dans les conditions prévues par le Code de commerce. Il peut, en outre, se contenter de déposer au greffe les documents prévus par la loi, ce dépôt valant alors approbation des comptes.

Sollte ein Abschlussprüfer vorhanden sein, werden ihm die buchhalterischen Dokumente und der Bericht mindestens einen (1) Monat vor dem Datum, an dem der Alleingesellschafter dazu aufgerufen ist diese zu genehmigen, vorgelegt oder, sollte dieser nicht selbst die Präsidentschaft der Gesellschaft führen, mindestens einen (1) Monat vor dem Datum, an dem er sein Recht auf Information ausüben kann.

In den sechs (6) Monaten, die auf das Datum der Beendigung des Geschäftsjahrs folgen, oder, im Falle einer Fristverlängerung, innerhalb der gerichtlich festgelegten Frist, äußert sich der Alleingesellschafter bzw. die Gesamtheit der Gesellschafter, nachdem er/sie ggfls. Kenntnis vom Lagebericht und vom Bericht des Wirtschaftsprüfers genommen hat, bzgl. des Jahresabschlusses und der Ergebnisverwendung.

Sollten konsolidierte Abschlüsse erstellt werden, werden diese ebenfalls von dem Alleingesellschafter bzw. von den Gesellschaftern in der genannten Frist genehmigt.

Sollte der Alleingesellschafter, natürliche Person, selbst die Präsidentschaft durchführen, so ist er von der Verpflichtung einen Lagebericht zu den im frz. Handelsgesetzbuch festgelegten Bestimmungen zu erstellen, befreit. Er kann zudem entscheiden die im Gesetz vorgesehenen Dokumente beim zuständigen Gericht zu hinterlegen. Diese Hinterlegung gilt dann als Feststellung des Jahresabschlusses.

## Article 18 - Commissaires aux comptes

Le contrôle de la Société est exercé, le cas échéant, par un ou plusieurs commissaires aux comptes qui exercent leurs fonctions dans les conditions prévues par la loi.

## Article 19 - Affectation et répartition du bénéfice

Le bénéfice distribuable est constitué par le bénéfice de l'exercice, diminué des pertes antérieures et de la dotation à la réserve légale et augmenté du report bénéficiaire.

## Artikel 18 - Wirtschaftsprüfer

Die Kontrolle der Gesellschaft wird ggfls. von einem oder mehreren Wirtschaftsprüfern durchgeführt, die ihre Funktionen unter Einhaltung der im Gesetz vorgesehenen Bedingungen ausführen.

## Artikel 19 - Gewinnverwendung und Gewinnverteilung

Der auszuschüttende Gewinn wird durch den Gewinn des Geschäftsjahrs abzüglich der vorherigen Verluste und der Zuweisung zur



gesetzlichen Reserve, erhöht um die Gewinnvorträge, gebildet.

Ce bénéfice peut, en tout ou en partie, être reporté à nouveau, être affecté à des fonds de réserve généraux ou spéciaux ou être appréhendé par l'associé unique ou, le cas échéant, par les associés à titre de dividende. La décision est prise par l'associé unique ou, le cas échéant, par la collectivité des associés.

En outre, l'associé unique ou, le cas échéant, la collectivité des associés peut décider la mise en distribution de sommes prélevées sur les réserves dont il a la disposition. En ce cas, la décision indique expressément les postes de réserves sur lesquels les prélèvements sont effectués. Toutefois, le dividende est prélevé par priorité sur le bénéfice distribuable de l'exercice.

Dieser Gewinn kann, ganz oder teilweise, vorgetragen („reporté à nouveau“), allgemeinen oder speziellen Reserven zugewiesen oder von dem Alleingesellschafter bzw. von den Gesellschaftern im Rahmen von Dividenden erfasst werden. Die Entscheidung trifft der Alleingesellschafter bzw. die Gesamtheit der Gesellschafter.

Darüber hinaus kann der Alleingesellschafter oder ggf. die Gesamtheit der Gesellschafter beschließen, aus den zur Verfügung stehenden Reserven entnommene Beträge zu verteilen. In diesem Fall ist in der Entscheidung ausdrücklich anzugeben, aus welchen Reserveposten die Entnahmen erfolgen. Die Dividende wird jedoch vorrangig vom ausschüttbaren Gewinn des Finanzjahres abgezogen.

## Article 20 - Perte du capital - Dissolution

Si les pertes constatées dans les documents comptables ont pour effet d'entamer les capitaux propres dans la proportion fixée par la loi, le président de la Société est tenu de suivre, dans les délais impartis, la procédure prévue par la loi s'appliquant à cette situation et, en premier lieu, de provoquer une décision de l'associé unique ou, le cas échéant, de la collectivité des associés à l'effet de décider s'il y a lieu à dissolution anticipée de la Société. La décision est publiée.

La dissolution anticipée peut aussi résulter, même en l'absence de pertes, d'une décision de l'associé unique ou, le cas échéant, de la collectivité des associés.

La dissolution n'est opposable aux tiers qu'à compter de l'accomplissement des formalités de publicité au registre du commerce et des sociétés.

## Artikel 20 - Kapitalverlust - Auflösung

Sollten die festgesetzten Verluste in den buchhalterischen Dokumenten das Eigenkapital zu dem im Gesetz vorgesehenen Anteil antasten, so muss der Präsident der Gesellschaft in der festgesetzten Frist das in dieser Situation anwendbare und gesetzlich vorgeschriebene Verfahren verfolgen und, zuallererst einen Beschluss des Alleingeschäftlers bzw. der Gesellschafter hervorrufen, um zu entscheiden, ob die Gesellschaft vorzeitig aufgelöst werden soll. Der Beschluss wird veröffentlicht.

Die vorzeitige Auflösung der Gesellschaft kann, selbst wenn keine Verluste zu verzeichnen sind, aus einem Beschluss des Alleingeschäftlers oder ggf. aus einem Beschluss der Gesellschafter ergehen.

Die Auflösung ist gegenüber Dritten wirksam, sobald die Veröffentlichungs- und Hinterlegungsformalitäten beim zuständigen Handelsgericht erfüllt worden sind.

## Article 21 - Liquidation

A l'expiration de la durée de la Société ou en cas de dissolution anticipée, la Société est en liquidation, sauf dans les cas prévus par la loi. Sa dénomination doit alors être suivie des mots « société en liquidation ».

## Artikel 21 - Liquidation

Ab dem Zeitpunkt des Ablaufes der Dauer der Gesellschaft oder im Falle ihrer vorzeitigen Auflösung, befindet sich die Gesellschaft in Liquidation, ausgenommen von den gesetzlich vorgeschriebenen Fällen. Der Name der Gesellschaft muss demnach den frz. Vermerk „société en liquidation“ nennen.

**L'associé unique ou, le cas échéant, de la collectivité des associés règle le régime de la liquidation et nomme un ou plusieurs liquidateurs. Cette nomination met fin aux fonctions du président de la Société et des directeurs généraux, et le cas échéant, à celles des commissaires aux comptes. L'associé unique ou, le cas échéant, les associés gardent les mêmes attributions qu'au cours de la vie sociale.**

**L'actif net, après remboursement du nominal des titres de capital, est attribué à l'associé unique ou, le cas échéant, aux associés.**

Der Alleingesellschafter bzw. der Gesellschafter regeln die Liquidation und ernennen einen oder mehrere Liquidatoren. Diese Ernennung beendet die Funktionen des Präsidenten der Gesellschaft und der Generaldirektoren sowie ggfls. des Wirtschaftsprüfers. Der Alleingesellschafter bzw. die Gesellschafter behalten alle Befugnisse, die sie während des gesellschaftlichen Lebens haben, bei.

Das Netto-Aktiva wird, nach Erstättung des Nominalwertes der Kapitalanteile, dem Alleingesellschafter bzw. den Gesellschaftern zugewiesen.

## **Article 22 - Contestations**

Toutes les contestations qui pourraient s'élever pendant la durée de la Société ou lors de sa liquidation, soit entre la Société et le ou les associé(s), soit entre les associés eux-mêmes, le cas échéant, concernant les affaires sociales, l'interprétation ou l'exécution des présents statuts, seront soumises à la juridiction des tribunaux compétents du siège social.

## **Artikel 22 - Streitigkeiten**

Alle Streitigkeiten, die während der Dauer der Gesellschaft oder anlässlich ihrer Liquidation entweder zwischen der Gesellschaft und dem Gesellschafter oder den Gesellschaftern oder zwischen den Gesellschaftern selbst, ggfs. bezüglich der gesellschaftsrechtlichen Angelegenheiten oder der Ausführung dieser Satzung auftreten könnten, werden vor den zuständigen Gerichten des Gesellschaftssitzes verhandelt.

## **Article 23 - Langue**

Les présents statuts sont rédigés en langue française et en langue allemande. En cas de différend, la langue française fera foi.

## **Artikel 23 - Sprache**

Diese Satzung ist in französischer und in deutscher Sprache abgefasst. Bei Unstimmigkeiten ist die französische Fassung maßgebend.

## Dispositions transitoires

### 1. Nomination des premiers dirigeants

#### 1.1 Nomination du premier président de la Société

##### **Monsieur Ulrich BAER**

Né le 15 septembre 1957,  
À Nossen (Allemagne),  
De nationalité allemande,  
Demeurant 42, Boulevard d'Italie le Château  
Amiral, 98000 MONACO (MONACO),

Est désigné comme premier président de la Société pour une durée indéterminée.

Monsieur BAER exercera ses fonctions dans le cadre des dispositions légales et statutaires.

Les modalités d'exercice des fonctions de Monsieur BAER seront fixées par décision de l'associé unique.

Monsieur BAER a d'ores et déjà déclaré accepter les fonctions de président de la Société et satisfaire à toutes les conditions requises par la loi et les règlements pour son exercice.

### 2. Reprise des engagements antérieurs à la signature des statuts et à l'immatriculation de la Société

Il est annexé aux présents statuts un état des actes passés pour le compte de la société en formation et l'engagement qui en résulte pour la Société, dont la soussignée reconnaît avoir pris connaissance. L'immatriculation de la Société au Registre du Commerce et des Sociétés

## Übergangsvorschriften

### 1. Ernennung der ersten Geschäftsführer

#### 1.1. Ernennung des ersten Präsidenten der Gesellschaft

##### **Herr Ulrich BAER**

Geboren am 15. September 1957,  
In Nossen (Deutschland),  
Deutscher Nationalität,  
Wohnhaft 42, Boulevard d'Italie le Château  
Amiral, 98000 MONACO (MONACO),

wird auf unbestimmte Zeit zum ersten Präsidenten der Gesellschaft ernannt.

Herr BAER wird seine Aufgaben in Übereinstimmung mit den gesetzlichen und in der Satzung festgelegten Bestimmungen erfüllen.

Die Bedingungen zur Ausübung der Funktionen von Herrn BAER werden durch Beschluss des Alleingeschäftlers festgelegt.

Herr BAER hat bereits erklärt, dass er die Aufgaben als Präsident der Gesellschaft annimmt und dass er alle gesetzlich vorgeschriebenen Bedingungen für die Ausübung dieser Aufgaben erfüllt.

### 2. Übernahme der vor der Unterzeichnung der Satzung und der Gründung der Gesellschaft durchgeführten Geschäfte

Im Anhang dieser Satzung befindet sich eine Auflistung der Geschäfte, die zugunsten der Gesellschaft, die sich in Gründung befindet, abgeschlossen wurden sowie die sich hieraus ergebenen Verpflichtungen, von denen die



emportera, de plein droit, reprise par elle desdits engagements, qui seront réputés avoir été souscrits dès l'origine.

Gesellschaft Kenntnis erhalten hat. Die Eintragung der Gesellschaft in das Handelsregister hat von Rechts wegen die Übernahme dieser Verpflichtungen zur Folge. Die Verpflichtungen gelten als von Anfang an von der Gesellschaft unterzeichnet.

La Société ne jouira de la personnalité morale qu'à compter du jour de son immatriculation au Registre du Commerce et des Sociétés.

Die Gesellschaft hat Rechtspersönlichkeit ab dem Zeitpunkt der Eintragung in das Handelsregister.

### **3. Frais**

Les frais, droits et honoraires des présentes et de leurs suites seront supportés par la Société.

### **3. Kosten**

Die Gesellschaft übernimmt die Kosten, Gebühren und Honorare für diese Satzung sowie jene, die daraus folgen.

### **4. Publicité - Pouvoirs**

Tous pouvoirs sont donnés au porteur d'un original ou d'une copie des présentes pour effectuer les formalités de publicité relatives à la constitution de la Société.

### **4. Veröffentlichung - Befugnisse**

Der Inhaber eines Originals oder einer Kopie dieser Satzung ist bevollmächtigt alle Veröffentlichungen bezüglich der Eintragung der Gesellschaft zu erledigen.

Fait à UNNA  
Le 1 juin 2023  
En quatre (4) exemplaires originaux.

Ausgestellt in UNNA  
Am 1. Juni 2023  
In vier (4) Ausfertigungen.

  
**Markus GEROLD**  
Associé unique / Alleingesellschafter

*Bon pour acceptation des fonctions de Président de la Société.*

  
**Monsieur Ulrich BAER**  
Président de la Société / Präsident der  
Gesellschaft<sup>1</sup>

<sup>1</sup> Signature précédée de la mention « Bon pour acceptation des fonctions de président de la Société » / Unterschrift samt handschriftlicher Anmerkung auf Französisch „Einverstanden mit der Annahme des Amtes als Präsident der Gesellschaft“

## ANNEXE

### Etat des actes accomplis au nom et pour le compte de la société en formation

Ont été accomplis ou pris en vue de la création de la Société les actes ou engagement suivants :

- Conclusion d'une convention de mise à disposition de locaux avec la société STE EXPERTISE COMPTABLE CV CONSULTANTS ;
- Engagement d'un cabinet comptable ; et
- Engagement d'un cabinet d'avocats en France et en Allemagne pour la constitution de la Société.

Le présent état reprend l'énumération intégrale des actes accomplis ou engagements pris pour le compte de la société en formation. Il a été communiqué à l'associé unique préalablement à la signature des statuts. En application de l'article L210-6 du Code de commerce, ces engagements sont alors réputés avoir été souscrits dès l'origine par la Société.

## ANHANG

### Aufzählung der zu Gunsten der Gesellschaft in Gründung eingegangenen Verträge

Die folgenden Rechtshandlungen oder Verpflichtungen wurden im Hinblick auf die Gründung der Gesellschaft durchgeführt oder eingegangen:

- Vereinbarung über die Bereitstellung von Räumlichkeiten mit der Gesellschaft STE EXPERTISE COMPTABLE CV CONSULTANTS;
- Beauftragung einer Buchhaltungsfirma; und
- Beauftragung einer Anwaltskanzlei in Frankreich und Deutschland mit der Gründung der Gesellschaft.

Diese Erklärung enthält eine vollständige Liste der Handlungen oder Verpflichtungen, die im Namen der zu gründenden Gesellschaft vorgenommen wurden. Sie wurde dem Alleingesellschafter vor der Unterzeichnung der Satzung mitgeteilt. Gemäß Artikel L210-6 des frz. Handelsgesetzbuches gelten diese Verpflichtungen von Anfang an als von der Gesellschaft eingegangen.

